



Especificaciones · Specifications · Spécifications · Spezifikationen

Resistencia a la abrasión <i>Abrasion resistance</i> Résistance à l'abrasion <i>Abriebfestigkeit</i>	UNE EN ISO 12947 32.000 Ciclos Cycles Cycles Zyklen
Abrasión Cambio de aspecto <i>Abrasion Change in appearance</i> Abrasion Changement d'apparence <i>Abrasion Veränderung des Aussehens</i>	EN ISO 12947 3-4 Buena Good Bonne Gut
Resistencia al pilling <i>Pilling resistance</i> Résistance au boulochage <i>Pillingbeständigkeit</i>	EN ISO 12945-2 4 Muy Buena Very good Très bonne Sehr gut
Desplazamiento costura <i>Seam slippage</i> Glissement de couture <i>Nahtverschiebung</i>	EN ISO 13936 Urdimbre Warp Chaîne Einlaufen: 2 Buena Good Bonne Gut Trama Weft Trame Schuss: 2 Buena Good Bonne Gut
Inflamabilidad <i>Flammability</i> Inflammabilité <i>Entflammbarkeit</i>	BS5852 Source 0 EN1021 - PART 1 CAL TB 117 NFPA 260
Encogimiento <i>Shrinkage</i> Rétrécissement <i>Einlaufen</i>	EN ISO 3759, 6330, 5077 Urdimbre Warp Chaîne Einlaufen: -3% Trama Weft Trame Schuss: -3%
Resistencia al agua <i>Water resistance</i> Résistance à l'eau <i>Wasserbeständigkeit</i>	EN ISO 14419 70 Buena Good Bonne Gut
Resistencia al aceite <i>Oil resistance</i> Résistance à l'huile <i>Ölbeständigkeit</i>	EN ISO 14419 5-6 Buena Good Bonne Gut

Composición · Composition
Composition · Zusammensetzung

Composición <i>Composition</i>	CO 41%
Composition	PES 29%
Composition	PP 24%
Zusammensetzung	CV 6%

Peso(gr/m2) <i>Weigh</i>	471 gr/m2
Poids <i>Gewicht</i>	
Ancho pieza <i>Piece width</i>	140+4 cm
Largeur de la pièce <i>Stückbreite</i>	

Sostenibilidad · Sustainability
Durabilité · Nachhaltigkeit

Hilo Reciclado <i>Recycled thread</i>	PET 46%
Fil recyclé <i>Recyceltes Garn</i>	

Hilo Estándar <i>Standard thread</i>	77%
Fil standard <i>Standardgarn</i>	

Otras especificaciones · Other specifications · Autres spécifications · Weitere Spezifikationen

Ignífugo <i>Flame-retardant</i>	Sí Yes Oui Ja
Ignifuge <i>Feuerfest</i>	

Fácil limpieza <i>Easy to clean</i>	Sí Yes Oui Ja
Facile à nettoyer <i>Leicht zureinigen</i>	

Limpieza · Cleaning · Nettoyage · Reinigung



No usar secadora
Do not tumble dry
Ne pas sécher en tambour
Nicht im Trockner trocknen



No usar lejía
Do not bleach
Ne pas blanchir
Nicht bleichen



Lavado a 30 °C o menos
Washing at or below 30 °c
Lavage à 30 °C ou moins
Waschen bei 30 °C oder darunter



No planchar
Do not iron
Ne pas repasser
Nicht bügeln



Lavar a mano
Hand wash
Lavage à la main
Handwäsche



Limpieza húmeda suave
Gentle wet clean
Nettoyage à l'eau délicat
Schonende Nassreinigung



No lavar en seco
Do not dry clean
Ne pas nettoyer à sec
Nicht trockenreinigen

ANTI-STAIN PROTECTION

Producción cero residuos.
Zero-waste production
reduction zéro déchet
Null-Abfall-Produktion

Certificado Oekotex.
Oeko-Tex certified.
Certifié Oeko-Tex.
Oeko-Tex zertifiziert.

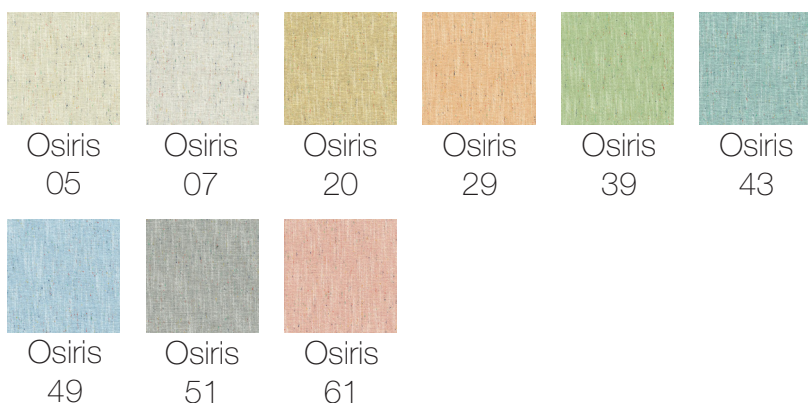
Fabricado en Barcelona.
Made in Barcelona.
Fabriqué à Barcelone.
Hergestellt in Barcelona.

Químicos y colorantes aprobados por la REACH.
Chemicals and dyes approved by REACH.
Produits chimiques et colorants approuvés par REACH.
Chemikalien und Farbstoffe von REACH zugelassen.

Siguiendo las normas ISO 9001 e ISO 14001.
Following ISO 9001 and ISO 14001 standards.
Conformément aux normes ISO 9001 et ISO 14001.
Gemäß den Normen ISO 9001 und ISO 14001.

Libre de biocidas y PFCS.
free from biocides and PFCs.
Sans biocides ni PFCs.
Frei von Bioziden und PFCs.

Colores · Colors · Couleurs · Farben.



crevin

Osiris

Está fabricado por Crevin. Sus tejidos están fabricados bajo las normas ISO 9001 e ISO 14001 de gestión ambiental. Los tejidos Efficiency promueven el consumo responsable, siendo duraderos y seguros, de acuerdo con la norma OEKO-TEX 100. Fabricación completa, desde la tejeduría hasta el tintado, en Terrassa

It is manufactured by Crevin. Its fabrics are produced under ISO 9001 and ISO 14001 environmental management standards. Efficiency fabrics promote responsible consumption, being durable and safe, in accordance with the OEKO-TEX 100 standard. Complete manufacturing, from weaving to dyeing, takes place in Terrassa.

Est fabriqué par Crevin. Ses tissus sont produits selon les normes de gestion environnementale ISO 9001 et ISO 14001. Les tissus Efficiency favorisent une consommation responsable, étant durables et sûrs, conformément à la norme OEKO-TEX 100. La fabrication complète, du tissage à la teinture, a lieu à Terrassa.

Es wird von Crevin hergestellt. Seine Stoffe werden gemäß den Umweltmanagementnormen ISO 9001 und ISO 14001 produziert. Efficiency-Stoffe fördern einen verantwortungsvollen Konsum, da sie langlebig und sicher sind, gemäß dem OEKO-TEX 100-Standard. Die vollständige Herstellung, vom Weben bis zum Färben, erfolgt in Terrassa.